

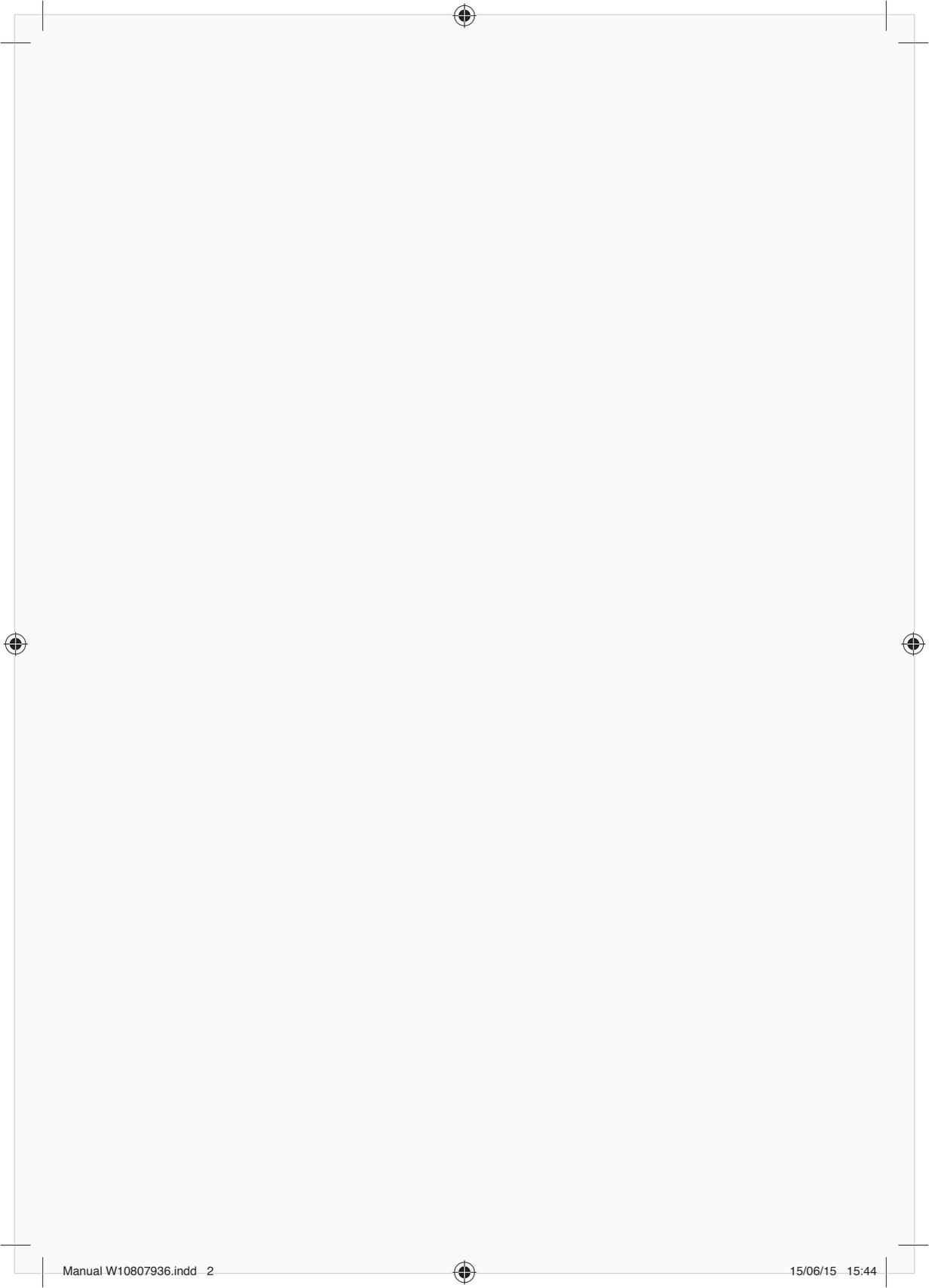


**AKM 903NE**

Cocina de Empotrar Vitrocerámica  
Cocina Encimera Vitrocerámica

Manual de Instrucciones

Por favor lea atentamente el Manual de Instrucciones antes de operar el producto.



## ¡Felicitaciones!

Whirlpool agradece la confianza que usted ha depositado en nuestros productos.

El manual de instrucciones de esta cocina de empotrar fue hecho pensando en usted y todos aquellos que aman el arte de cocinar.

Contiene un listado de instrucciones sencillas para que pueda aprovechar al máximo todos los beneficios de su producto, deleitando a su familia con los platos más deliciosos, con pleno confort y seguridad.

Le sugerimos que lo lea atentamente a fin de conocer todos los aspectos relacionados con la instalación, uso y mantenimiento.



# Índice

Información sobre seguridad .....	5
Precauciones y consejos generales .....	6
Instalación .....	7
Cocina de empotrar .....	7
Distancias y medidas de instalación.....	7
Distancias que deben respetarse.....	8
Montaje .....	8
Conexión eléctrica .....	8
Instrucciones de uso .....	10
Descripción del producto.....	10
Consejos para ahorrar energía .....	10
Mantenimiento y limpieza de la cocina de empotrar vitrocerámica.....	11
Guía para la solución de problemas.....	12
Datos técnicos .....	12
Declaración de conformidad .....	13
Consejos para preservar el medio ambiente.....	13
Servicio de asistencia técnica.....	14

## Información sobre seguridad

### Su seguridad y la de terceros son muy importantes.

Hemos incluido mensajes importantes de seguridad en este manual y en su electrodoméstico. Lea y obedezca siempre estos mensajes.



Este es el símbolo de advertencia de seguridad. Este símbolo le llama la atención sobre peligros potenciales que pueden ocasionar la muerte o una lesión a usted y a los demás. Todos los mensajes de seguridad irán a continuación del símbolo de alerta de seguridad y de la palabra "PELIGRO" o "ADVERTENCIA". Estas palabras significan:

**⚠ PELIGRO**

**Si no sigue las instrucciones de inmediato, usted puede morir o sufrir una lesión grave.**

**⚠ ADVERTENCIA**

**Si no sigue las instrucciones, usted puede morir o sufrir una lesión grave.**

Todos los mensajes de seguridad le dirán el peligro potencial, le dirán cómo reducir las posibilidades de sufrir una lesión y lo que puede suceder si no se siguen las instrucciones.

- Desconecte el disyuntor o desconecte el producto de la corriente antes de efectuar cualquier manutención o limpieza en él.
- Reposicione todos los componentes antes de encender el producto.
- No remueva el cable de la conexión a tierra.
- Conecte el cable de tierra a un tierra efectivo.
- No use un adaptador o triple. No use un cable eléctrico de extensión.
- La instalación de este producto demanda un correcto dimensionamiento de la red eléctrica. Instale el producto de acuerdo con las especificaciones descritas en el manual de instrucciones.

## Precauciones y consejos generales

### Atención:

Las partes accesibles se calientan cuando se utiliza el aparato. Mantenga a los niños alejados para evitar quemaduras.

Este aparato no debe ser utilizado por personas (incluidos niños) cuyas capacidades físicas, sensoriales o mentales estén disminuidas o que carezcan de experiencia y conocimientos, salvo que primero hayan recibido la supervisión o instrucción debida de la persona responsable de su seguridad. Los niños deben mantenerse a distancia y vigilados para que no jueguen con el aparato. Los niños no deberán realizar labores de limpieza o mantenimiento en el aparato.

- Antes de realizar operaciones de mantenimiento, desconecte el aparato de la corriente.
- Mantenga a los niños alejados del aparato cuando esté en uso o recién apagado.
- La reparación y el ajuste de los aparatos deben dejarse exclusivamente en manos de técnicos matriculados y calificados.
- Asegúrese de que los cables de otros aparatos situados cerca del producto no están en contacto con partes calientes.
- No encienda las zonas de cocción si no ha colocado ningún recipiente en ellas.
- No limpie nunca el aparato con agua a presión o con vapor.
- Si el panel de control detecta líquidos, el producto se apaga. Limpie la zona de control con cuidado para volverla a utilizar.
- La cocina de empotrar cuenta con zonas de cocción (hornallas) de distintos tamaños. Utilice sartenes cuyo diámetro de fondo sea igual al diámetro de la zona de cocción.

### Para evitar dañar la superficie de vitrocerámica, no utilice:

- Recipientes cuya base no sea totalmente plana.
- Recipientes metálicos de base esmaltada.
- No utilice el producto de cocción como superficie de trabajo ni de apoyo.
- No deje el aparato sin vigilancia durante la preparación de alimentos; existe riesgo de incendio.

### • Atención:

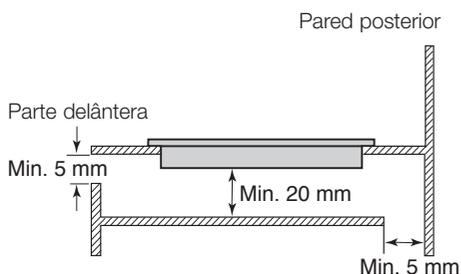
En caso de rotura o fisura de la superficie de la cocina de empotrar, no la utilice, apague el aparato para evitar la posibilidad de una descarga eléctrica y póngase en contacto con el **Servicio de Asistencia Técnica**.

- No coloque alimentos envueltos en papel de aluminio, plástico ni paños, sobre las zonas de cocción calientes.
- No arrastre sartenes ni otros recipientes sobre la superficie vitrocerámica, para evitar rayaduras.
- Evite el derramamiento de azúcar o sustancias parecidas sobre la cocina de empotrar. Si es preciso, limpie el producto de inmediato; siga las instrucciones de mantenimiento y limpieza incluidas en este manual.
- Si la cocina de empotrar está dotada de zona de cocción halógena, no mire fijamente la luz.
- El aparato no está destinado a ponerse en funcionamiento por medio de un temporizador externo o de un sistema de mando a distancia por separado.

# Instalación

## Cocina de empotrar:

- La cocina de empotrar debe montarse en una superficie de apoyo que tenga entre 20 mm y 50 mm de grosor.
- Es preciso que no haya ningún elemento entre el producto y el horno (carriles transversales, soportes, etc.).
- La distancia entre la cara inferior de la cocina de empotrar y el armario o panel de separación debe ser como mínimo de 20 mm.
- Si la cocina de empotrar se va a instalar junto a un mueble de columna, deje una distancia mínima de 100 mm desde el borde de la cocina.
- Practique una abertura en la superficie de apoyo que tenga las dimensiones mostradas en la hoja de descripción del producto, que se suministra por separado.
- Aplique la junta incluida a la cocina de empotrar (si todavía no lo ha hecho), después de limpiar su superficie.



## Atención:

Para evitar el calentamiento excesivo de los circuitos electrónicos, que podría dañarlos, se recomienda lo siguiente:

- No instale el producto cerca del lavavajillas ni la lavadora para evitar la

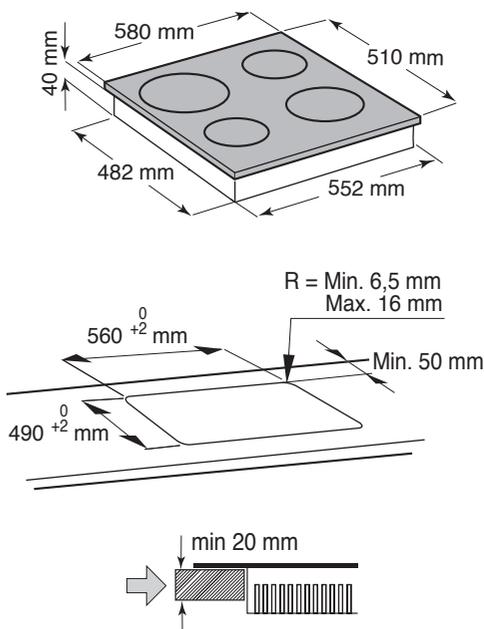
exposición de los circuitos electrónicos a vapor o humedad que podrían dañarlos.

Si se ha instalado un horno debajo de su producto, asegúrese de que el horno esté equipado con un sistema de ventilación y que la instalación considere las distancias en la figura en la página anterior. Las distancias mínimas de 5 mm corresponden a aperturas para ventilación y no deben estar obstruidas.

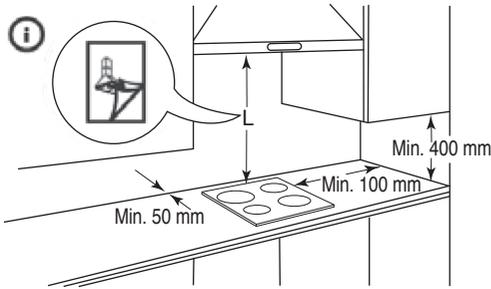
No coloque ningún material entre su encimera y el horno (paneles, fuentes, etc.). Si la temperatura de los circuitos electrónicos supera el máximo permitido, la cocina de empotrar se apaga de forma automática; en este caso, espere unos minutos hasta que la temperatura de los circuitos descienda a un nivel aceptable y podrá volver a encender el producto.

- Apague el producto después de su uso.

## Distancias y medidas de instalación:



## Distancias que deben respetarse:



- L** - Respetar el mínimo de 750 mm para armarios, o si se instala un extractor sobre la superficie de cocción, consulte las instrucciones del extractor para averiguar cuál es la distancia correcta.

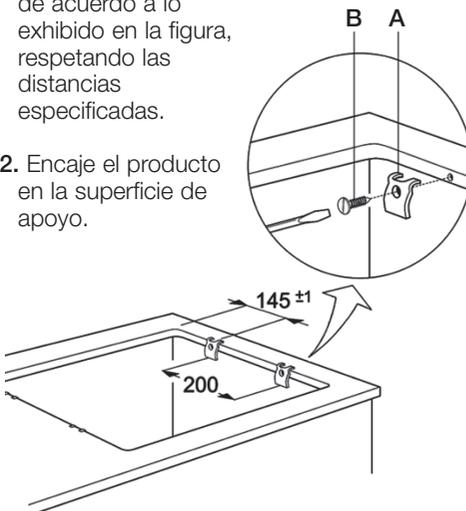
## Montaje:

### Importante:

- Remover cualquier film o plástico protector antes de realizar la instalación del producto.
- Use guantes protectores.

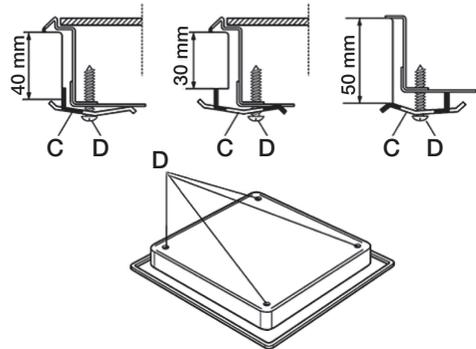
## Superficie de apoyo de madera:

1. Fije los clips "A" usando los tornillos "B", de acuerdo a lo exhibido en la figura, respetando las distancias especificadas.
2. Encaje el producto en la superficie de apoyo.



## Superficie de apoyo de marmol, granito, plástica, cerámica, etc.:

1. Encaje el producto en la superficie de apoyo.
2. Posicione los 4 soportes especiales "C", de acuerdo con la espesura de la superficie de apoyo. Respete las indicaciones de la figura.



3. Fije los soportes utilizando los 4 tornillos "D".

## Conexión eléctrica:

### ⚠ ADVERTENCIA



### Riesgo de Incendio

**La instalación de este producto demanda un correcto dimensionamiento de la red eléctrica.**

**Instale el producto de acuerdo con las especificaciones descritas en el manual de instrucciones.**

**No seguir estas instrucciones puede ocasionar incendio o posibles daños a la integridad física de las personas.**

Las conexiones eléctricas deben realizarse antes de enchufar el aparato a la toma de electricidad.

**La instalación del aparato debe dejarse en manos de un técnico cualificado que conozca a fondo la normativa de seguridad e instalación.**

En concreto, la instalación debe llevarse a cabo de acuerdo con la normativa de la compañía eléctrica local. Asegúrese de que el voltaje indicado en la placa de identificación corresponde con el del emplazamiento de la instalación.

La normativa requiere que el aparato cuente con protección de tierra: utilice conductores (incluido el de tierra) con las dimensiones apropiadas únicamente.

El fabricante declina toda responsabilidad por lesiones a personas y animales o daños a la propiedad que sean consecuencia de la no observación de estas normas.

Para la conexión eléctrica, si no se suministra un cable, utilice un cable de alimentación en conformidad con las normas locales vigentes. El dimensionado del cable de alimentación debe ser al menos como se muestra en la tabla "Voltaje de alimentación" y con una longitud máxima de 2 metros.

El cable debe tener un revestimiento de silicona y debe resistir a una temperatura de trabajo de 90 °C.

**Voltaje de alimentación.**

Suministro eléctrico	Dimensionamiento mínimo del cable de alimentación
220 V ~ + 	3 x 4 mm <sup>2</sup>
230 V ~ + 	3 x 4 mm <sup>2</sup>

El aparato debe enchufarse a la alimentación mediante un interruptor seccionador multipolar con un espacio de contacto mínimo de 3 mm.

**Atención:**

La longitud del cable de alimentación debe ser suficiente para que la cocina de

empotrar se pueda retirar de la superficie de apoyo, y debe colocarse de manera que no sufra daños ni esté sometido a calor excesivo causado por el contacto con la base. Asegúrese de que el cable de alimentación no quede atascado después de la instalación. Nunca altere ni use el cable de alimentación de manera diferente a la recomendada.

Si el cable de alimentación está dañado debe ser sustituido por el fabricante, por su servicio pos venta o por personal calificado, similar con el fin de evitar un peligro.

**Conexiones del bloque de terminales**

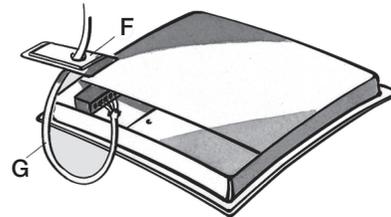
**Nota:**

El cable de tierra amarillo/verde debe estar conectado al terminal con el símbolo  y debe ser más largo que los otros cables.

- Quite unos 70 mm del recubrimiento protector del cable de alimentación (**G**).
- Quite unos 10 mm del recubrimiento de los hilos.

A continuación, inserte el cable en la abrazadera y conecte los hilos al bloque de terminales como se indica en el diagrama impreso en el recubrimiento protector.

- Asegure el cable de alimentación (**G**) con la abrazadera.
- Cierre la cubierta del bloque de terminales (**F**) y apriete los tornillos.



## Instrucciones de uso

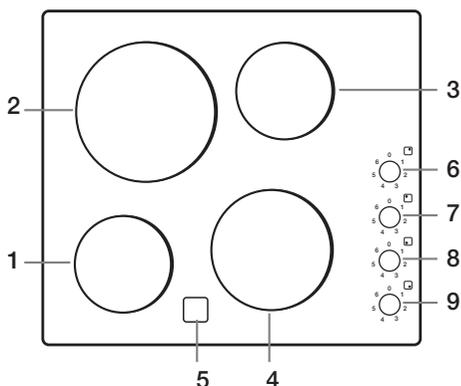
### Atención:

Para evitar dañar permanentemente la parte superior de vitrocerámica, no utilice:

- Fuentes con base que no sea perfectamente plana.
- Ollas de metal con fondo esmaltado.

Los defectos estéticos (rayones, marcas de la superficie, etc.) deben ser reportados inmediatamente después de la instalación.

### Descripción del producto:



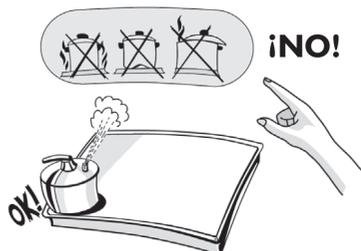
1. Elemento de cocción Ø 145 mm
2. Elemento de cocción Ø 210 mm
3. Elemento de cocción Ø 145 mm

4. Elemento de cocción Ø 180 mm
5. Luces indicadoras de temperatura residual
6. Perilla de control para la zona de cocción trasera derecha
7. Perilla de control para la zona de cocción trasera izquierda
8. Perilla de control para la zona de cocción frontal izquierda
9. Perilla de control para la zona de cocción frontal derecha

- Para usar el producto gire la perilla en el sentido de las agujas del reloj hasta la potencia requerida.
- Para apagar el producto gire las perillas hasta la posición "0".
- El producto es provisto de 4 indicadores de led que señalizan cuando las zonas de cocción están calientes. Estas luces indicadoras de temperatura se encienden cuando las zonas de cocción alcanzan una alta temperatura. Estos indicadores se mantienen prendidos incluso luego de haber apagado el producto en caso de que la temperatura se mantenga caliente. Solamente se apagarán una vez que ya no haya riesgo de contacto.

## Consejos para ahorrar energía

- Utilice cazos y sartenes cuyo diámetro de fondo sea igual al de la zona de cocción.
- Utilice sólo cacerolas y sartenes de base plana.
- Si es posible, mantenga el recipiente tapado al cocinar.
- Cocine las verduras, patatas, etc. con cantidades pequeñas de agua para reducir el tiempo de cocción.
- Las ollas a presión permiten ahorrar aún más energía y tiempo.



# Mantenimiento y limpieza de la cocina de empotrar vitrocerámica

## **⚠ ADVERTENCIA**



### **Riesgo de Choque Eléctrico**

**Desconecte el disyuntor o desconecte el producto de la corriente antes de efectuar cualquier manutención o limpieza en él.**

**Reposicione todos los componentes antes de encender el producto.**

**No remueva el cable de la conexión a tierra.**

**Conecte el cable a un enchufe de pared con conexión a tierra.**

**No use un adaptador o triple.**

**No use un cable eléctrico de extensión.**

**No seguir estas instrucciones puede ocasionar muerte, incendio o choque eléctrico.**

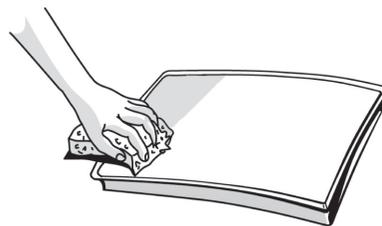
El mantenimiento debe ser ejecutado por un técnico especializado según las instrucciones del fabricante y de conformidad con las normas locales vigentes en materia de seguridad. No realizar reparaciones o sustituciones de partes del aparato no indicadas específicamente en el manual de instrucciones.

Limpie la cocina de empotrar (cuando esté fría) después de cada uso.

De este modo evitará la acumulación de suciedad y la mantendrá limpia.

- Nunca debe limpiar el aparato con equipos de agua o vapor a alta presión.
- Utilice un paño limpio, toallitas de cocina absorbentes y un producto de limpieza, o algún limpiador específico para cocina de empotrar vitrocerámica.
- Los restos de alimentos deben limpiarse antes de que queden adheridos a la superficie vitrocerámica.
- Los alimentos con un alto contenido de azúcar (caramelo, almíbar de fruta, mermelada, etc.) que hiervan sobre la repisa o restos azucarados deben eliminarse inmediatamente con una espátula de limpieza.
- No utilice productos abrasivos, lejía, aerosoles para limpieza de hornos ni estropajos.

La cocina de empotrar debe tratarse de forma periódica con una marca de cera protectora para cocinas vitrocerámicas.



## Guía para la solución de problemas

### En caso que el producto no funcione:

- Asegúrese que la fuente de alimentación está encendida.
- Apague la cocina y vuelva a encenderlo para asegurarse que el problema haya sido resuelto.

- Asegúrese que la perilla no está colocada en la posición "0".

### El producto no se apagará:

- Desconecte el producto inmediatamente de la fuente de energía

## Datos técnicos

Modelo comercial	AKM903NE
Tensión (V)	220 - 240
Frecuencia (Hz)	50 - 60
Potencia nominal total (W)	6200
Potencia elemento de cocción 145 mm (W) (x2) (230 V)	1200
Potencia elemento de cocción 180 mm (W) (230 V)	1700
Potencia elemento de cocción 210 mm (W) (230 V)	2100
Peso neto (kg)	9

## Declaración de conformidad

- Cocina de empotrar de cocción apta para entrar en contacto con alimentos y conforme con el Reglamento (CE) n. 1935/2004.
- Los aparatos se han diseñado para su uso exclusivo como aparato de cocina. Cualquier otro uso (por ejemplo, para calentar una habitación) es inadecuado y puede resultar peligroso.

Los aparatos se han diseñado, fabricado y comercializado de conformidad con:

- Los principios de seguridad de la directiva "Baja tensión" 2006/95/CE (que sustituye la 73/23/CEE y sucesivas rectificaciones).
- Los requisitos de protección de la Directiva "EMC" 2004/108/CE.
- El requisito de la Directiva 93/68/CEE.



## Consejos para preservar el medio ambiente

### Embalaje

El material de embalaje es 100 % reciclable según indica el símbolo de reciclaje (♻).

### Productos

Este aparato lleva el marcado CE en conformidad con la Directiva 2002/96/EC del Parlamento Europeo y del Consejo sobre residuos de aparatos eléctricos y electrónicos (RAEE).

La correcta eliminación de este producto evita consecuencias negativas para el medio ambiente y la salud.

El símbolo  en el producto o en los documentos que se incluyen con el producto, indica que no se puede tratar como residuo doméstico.

Es necesario entregarlo en un punto de recogida para reciclar aparatos eléctricos y electrónicos.

Deséchelo con arreglo a las normas medio ambientales para eliminación de residuos.

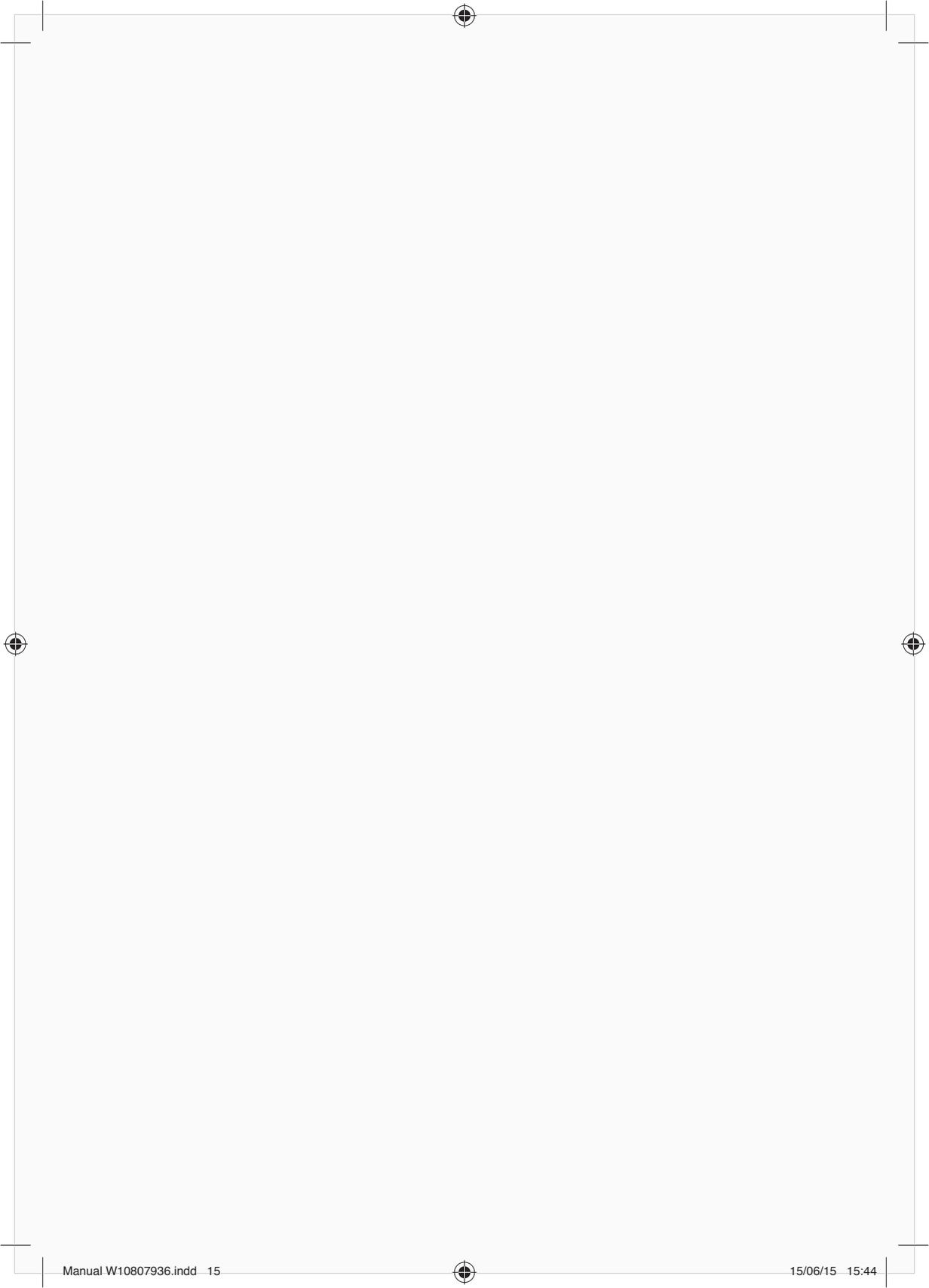
Para obtener información más detallada sobre el tratamiento, recuperación y reciclaje de este producto, póngase en contacto con el ayuntamiento, con el servicio de eliminación de residuos urbanos o la tienda donde adquirió el producto.

## Servicio de asistencia técnica

Antes de ponerse en contacto con el Servicio posventa:

- Intentar resolver el problema consultando el apartado “Guía para la solución de problemas”.

Si después de revisar la “Guía para la solución de problemas” el mal funcionamiento del producto persiste, le solicitamos que contacte al **Servicio de Asistencia Técnica** más cercano.





COD: W10807936

REVISIÓN: 00

10/06/2015